

Amtliche Kundmachung

Auszug aus dem Protokoll Nr. 06/26 des Gemeinderates vom 22. April 2026

Verpflichtungskredit: Neubau Spielplatz und Work-Out-Bereich beim Vereinshaus

Aufgrund des Alters musste der Spielplatz beim Vereinshaus aufgelöst werden. Da dieser gut benutzt wurde, soll ein geeigneter Ersatz geschaffen werden. Aufgrund der Gesamtstrategie rund um die Pumptrack- und Pumpbowlanlage sowie den Skatepark, soll der Ersatz östlich und westlich des Skateparks situiert werden, so dass dieser neu entwickelte Freizeitbereich auf einer Linie zum Festplatz abgetrennt ist. Für diese Standorte führte die Gemeindeverwaltung gemeinsam mit der Jugendkommission eine Mitwirkung mit Kindern und Jugendlichen durch. Anhand dieser konnte das gewünschte Angebot für die beiden Flächen definiert werden.

Mit diesen Grundlagen beauftragte die Bauverwaltung die Carve Anstalt aus Nendeln mit der Ausarbeitung der entsprechenden Vorprojekte und Kostenvoranschläge. Dabei wurde der Liechtensteiner Behindertenverband miteingebunden, so dass eine optimale Inklusion gewährleistet werden kann. Während diesem Prozess wurde erkannt, dass die östliche Fläche, welche den geplanten Ersatz des Spielplatzes beinhaltet, mehr Raum benötigt, weshalb ein Teil des Parkplatzes in den Perimeter integriert werden soll. Die Realisierung der westlichen Fläche könnte gemäss Gesamtkonzept zu einem späteren Zeitpunkt angedacht werden. Das Vorprojekt sowie die Kostenvoranschläge wurde bereits für beide Flächen ausgearbeitet und werden dem Gemeinderat durch Patrik Walser von der Carve Anstalt vorgestellt.

Gemäss Kostenvoranschlag belaufen sich die Erstellungskosten für die östliche Fläche, welche als Ersatz für den alten Spielplatz dienen soll, auf CHF 164'755.20 (inkl. MwSt.). Darin enthalten sind neben den Aufwendungen der Firma Carve Anstalt aus Nendeln auch die Lieferung der Hang- und Röhrenrutsche durch die Firma Recreo aus Deutschland in der Höhe von CHF 35'673 (inkl. MwSt.), welche aufgrund langer Lieferfristen bereits sehr zeitnah bestellt werden sollten. Die Erstellungskosten für die westliche Fläche belaufen sich auf CHF 125'612.20 (inkl. MwSt.). Die Detailplanung sowie die Abnahme durch einen externen Fachspezialisten müssen separat berücksichtigt werden.

Als attraktive Ergänzung zum gesamten Spiel- und Bewegungsplatz und zur besseren Ausnutzung der bereitstehenden Fläche ist für Jugendliche und Erwachsene zudem ein kleiner Work-Out-Bereich vorgesehen. Hier sollen Elemente mit Stangen, Ringen etc. im Umfang von ca. CHF 30'000 realisiert werden.

Der Gemeinderat genehmigte an seiner Sitzung vom 22. April 2026 den Verpflichtungskredit für die Realisierung des Spielplatzes Vereinshaus (Fläche Ost und West sowie Work-Out-Bereich) in der Höhe von CHF 330'000 einstimmig.

Rechtsmittelbelehrung:

Dieser Beschluss untersteht gemäss Art. 41, Abs. 1, lit. e des Gemeindegesetzes vom 20. März 1996, LGBl. 1996 Nr. 76, dem Referendum. Das Referendum kommt zustande, wenn mindestens 1/6 der Stimmberechtigten ein schriftliches begründetes Begehren an die Gemeindevorsteherung richten. Referendumsbegehren sind spätestens 14 Tage nach Kundmachung des Beschlusses anzumelden. Die Frist zur Einreichung der erforderlichen Unterschriften beträgt einen Monat ab Kundmachung des Beschlusses.

Ruggell, 28. April 2026

Christian Öhri
Gemeindevorsteher Ruggell